

Introducciones y colofones de la Biblia aramea de la Universidad de Salamanca

L. DÍEZ MERINO

Universidad de Barcelona

1. BIBLIA ARAMEA DE LA UNIVERSIDAD DE SALAMANCA

Entendemos por Biblia Aramea de Salamanca los tres volúmenes que contienen el Targum a Profetas Anteriores, Profetas Posteriores (solamente Ezequiel y XII Profetas Menores), y Hagiógrafos. Dichos volúmenes actualmente están depositados en la Biblioteca de la Universidad civil de Salamanca, y tienen por sigla BU 1-3.

En la ficha que nos transmite F. Marcos Rodríguez¹ se dice: «Biblia Hebraica cum versione latina Alphonsi de Zamora», y contiene –según la información que allí se da– los siguientes libros:

- 1 (fols. 1-266): Josue, Judices, Ruth, 1-4 Regum;
- 2 (fols. 1-231): Esther, Iob, Psalterium, Proverbia, Ecclesiastes, Canticum.
- 3 (fols. 1-144): Ezechiel et XII Prophetæ Minores».

1 F. MARCOS RODRÍGUEZ, «Los manuscritos pretridentinos hispanos de ciencias sagradas en la Biblioteca Universitaria de Salamanca», *Repertorio de Historia de las Ciencias Eclesiástica en España*, 2, siglos IV-XVI, Salamanca (Instituto de Historia de la Teología Española) 1971, p. 288.